

34.000

TRIBUNALE di PERUGIA

VERBALE DI UDIENZA  
- art. 480 e segg. c.p.p. -

in Perugia Addì 21/3/98 alle ore 9.00  
sezione penale composta da: davanti al TRIBUNALE

Dott. Giuseppe Petrazzini Presidente  
Dott. Sergio Pottani Giudice  
Dott. Selens Lucarelli Roberto Giudice

UASSIS... TE C... LIARIO  
Gondu Pontici

con l'assistenza del  
che, espressamente autorizzato, si avvale dell'ausiliario tecnico Sig.  
Bendini Luisa per TRASCRIZIONE e S. Fagiolo  
per VIDEOREGISTRAZIONE che inizia alle ore :  
per la trattazione in pubblica udienza del processo n. 931/96  
nei confronti di: - Barbalinardo Leonardo + altri

Sono presenti:

il Pubblico Ministero Dr. Michele Reuto

-1\_ imputat\_ : (1)

assistit\_ e difes\_ da:

1) Barbalinardo Leonardo libero, presente

AVV. DI MARIO nominato d'ufficio sostituto processuale nel avv. Natarangelo di fid. foro PG

2) Panalini Egidio libero, presente

AVV. DI MARIO foro PG di fid. anche in sostituzioni dell'avv. Dean di fid. foro PG

3) Sacconi Giancarlo libero, presente

AVV. DI MARIO d'ufficio nel avv. S. Faganeli di fid. foro PG

L'ASSISTENTE GIUDIZIARIO

(1) Indicare le generalità dell'imputato e le altre indicazioni personali che valgono a identificarlo nonché la posizione giuridica.

1) CECCARINI Walter  
libero, presente

Avv. To. Mucca di fid.  
foro PG.

2) CARCIANI FERNANDO  
libero, presente

Avv. To. Modena di fid.  
foro PG. \* (nota bene)

nono altresì presenti le seguenti assistiti e difese da:  
tre parti:

2) \_\_\_\_\_

AVV. TO Tascini di  
fid. foro PG per la  
P.C. Comune di  
Perugia.

\* Si dà atto che contestualmente l'imputato  
Carciani nomina proprio codifensore di fiducia  
l'avv. To. Egidi del foro di PG in luogo del  
deceduto avv. To. Bandi del foro di fid.

Il Presidente controlla la regolare costituzione delle parti.

(3) Si dà atto che alle ore 9.15 entrano  
in Aula l'avv. To. S. Zaganelli e  
avv. Malaraugusto rispettivamente  
difensori di fiducia della parte di  
SACCONI Giancarlo e Barbalinardo  
Leonardo.

Viene introdotto il teste Piorotti citato ai sensi  
dell'art. 210 c.p.p. e per l'effetto dell'art. 513 nuova  
formulazione che già si era avvalso della  
facoltà di non rispondere.

L'ASSISTENTE PUBBLICO  
Gandini / M

(2) Indicare le generalità.

(3) Eventuali rilievi in ordine alla costituzione delle parti e

Viene introdotto il \_\_\_\_\_ richiesto  
da \_\_\_\_\_ ai sensi dell'art. 210 c.p.p.  
Sig. PIROTTI ANGELO

IL TRIBUNALE NOMINA AL TESTIMONIO, CITATO EX ART. 210 C.P.P. UN DIFENSORE NELLA  
PERSONA DEL AVV. TOGRIONI di fid. FORO TERNI ED INFORMA IL TESTIMONE STESSO CHE  
PUO' AVVALERSI DELLA FACOLTA' DI NON RISPONDERE.

Il Presidente invita il testimone a fornire le proprie generalità;

il testimone risponde Sano Pirotti Angelo n. 18/7/1942  
n. di Luogo di nascita non dichiarato

IL TESTIMONE DICHIARA:

Il Sig. Pirotti dichiara di volere  
avvalersi della facoltà di non rispondere  
e pertanto viene licenziato

Il Tribunale ne prende atto

Il PM contesta l'istituzione di acquisizioni dei verbali  
delle interrogazioni di Pirotti e chiede  
che il Presidente voglia intervenire le  
parti in merito dell'acquisizione

L'avv. Luca e l'avv. Natarangelo  
si oppongono  
Anche le difese Papalini e Saccom.  
si oppongono, mentre la difesa  
Cargiani si rimette

L'ASSISTENTE / QUALIFICAZIONE  
(Santo)

- (1) L'Assiliario riproduce integrale in forma diretta le discusse poste dalle parti o dal Presidente nonché le risposte della persona esaminata (art. 510 comma 2 c.p.p.)
- (2) L'esito delle eventuali contestazioni dell'esame testimoniale deve esse dell'acquisizione nel fascicolo per il dibattimento delle precedenti dichiarazioni ai sensi dell'art. 500 comma 4 c.p.p.

Viene ora introdotto Caputo Giuseppe  
citato ai sensi dell'art. 210 c.p.p. e per  
l'effetto dell'art. 513 c.p.p. nuova formula  
zione, che già si è avvalso della facoltà  
di non rispondere.

L'ASSISTENTE GIURIDICO  
(Prof. Scuderi)

2

Viene introdotto il \_\_\_\_\_ richiesto  
da \_\_\_\_\_ ai sensi dell'art. 210 c.p.p.  
Sig. \_\_\_\_\_

IL TRIBUNALE NOMINA AL TESTIMONE, CITATO EX ART. 210 C.P.P. UN DIFENSORE NELLA  
PERSONA DEL l'Avv. MODENA d'ufficio ED INFORMA IL TESTIMONE STESSO CHE  
del foro di Perugia  
PUO' AVVALERSI DELLA FACOLTA' DI NON RISPONDERE.

Il Presidente invita il testimone a fornire le proprie generalità;

il testimone risponde

n. il

Caputo Giuseppe  
13/9/56 a Perugia

IL TESTIMONE DICHIARA:

Il Presidente nomina d'ufficio  
l'Avv. Modena quale difensore del  
sig. Caputo

Il sig. Caputo dichiara di volersi avvalere  
della facoltà di non rispondere

Il Tribunale ne prende atto

Il PM rileva l'istanza di acquisi-  
zione di verbale di interrogatorio  
reso dal sig. Caputo

Le parti si riportano a quanto  
già esposto in ordine a Pierotti  
Angelo

Il sig. Caputo viene licenziato

L'ASSISTENTE GIUDIZIARIO  
(per sig. Suarda)

- (1) L'Ausiliario riproduce integralmente in forma diretta le domande poste dalle parti o dal Presidente nonché le risposte della persona esaminata (art. 510 comma 2 c.p.p.)
- (2) All'esito delle eventuali contestazioni nell'esame testimoniale dare atto dell'acquisizione nel fascicolo per il dibattimento delle precedenti dichiarazioni ai sensi dell'art. 500 comma 4 c.p.p.

ALLEGATO 4 AL VERBALE

## ESAME DELL'IMPUTATO

si procede (1) quindi, per disposizione del Presidente, all'esame  
 dell'imputato Barbalinardo N. Roma 23/11/33  
 che ne ha fatto richiesta / che vi ha consentito.

l'esame del predetto e il controesame si svolgono nel modo che segue  
 VEDASI TRASCRIZIONE

AD PM R: 5188

La parte civile non ha domande

AD AVV. Marzangolo R: 7160

AD AVV. Di Mario R: 7817

AD AVV. Zaganelli R: 8114

~~AD~~ ~~AVV~~ Nessuna domanda per l'avv. to  
 Mucci.

AD AVV. Modena R: 8360

AD ~~AVV~~ PM R: 8595

AD Presidente R: 8753

AD dott. Sereni R: 8900

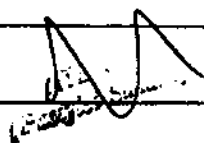
L'ASSISTENTE GIUDIZIARIO  
 (Sandis Pacific)

(1) L'Ausiliario riproduce integralmente in forma diretta le domande poste dalle parti o dal Presidente nonché le risposte della persona esaminata (art. 510 comma 2 c.p.p.)

AD AVV. Matarangolo R 8990

9086

L'imputato viene licenziato e difeso dal  
dott. Sacconi



ALLEGATO 4 AL VERBALE

## ESAME DELL'IMPUTATO

si procede (1) quindi, per disposizione del Presidente, all'esame  
 all'imputato SACCOVI Giacomo n. Castiglione Del Lago  
 che ne ha fatto richiesta / che vi ha consentito. 4/3/1940

l'esame del predetto e il controesame si svolgono nel modo che segue  
 VEDASI TRASCRIZIONE

AD PM R : 9225

Viene autorizzato a consultare i  
 propri appunti

AD AV. S. Faganelli R : 9896

L'avv. Faganelli si riserva  
 produzione documentale

AD AV. Mataranzolo R : 13640

AD AV. Di Mauro R : 13650

AD AV. Modena R : 13670

AD PM R : 13853 14770

L'imputato viene licenziato /

L'ASSISTENTE

(1) L'Ausiliario riproduce integralmente in forma diretta le domande poste dalle parti o dal Presidente nonché le risposte della persona esaminata (art. 510 comma 2 c.p.p.)



All'ore 12.05 si sospende per  
una breve pausa

All'ore 12.24 riprende la  
Trattazione del processo

Si dà atto che l'avv. Taganelli  
ha lasciato l'aula, il Tribunale  
nomina suo sostituto processuale  
l'avv. Di Marco del foro di P.G.

Viene ora introdotto Carziani  
Fernando per procedere al suo  
esame

Si dà atto che a pagina 22 della trascrizione  
dell'udienza 14/1/97 nel

L'ASSISTENTE GIUDIZIARIO  
(Sandra Paoletti)

verbale udienza del 14/1/97

è stato erroneamente indicato quale  
imputato Casagrande volendosi intendere  
Carziani. Si dà atto che con il consenso delle parti  
il Tribunale procede alla correzione dell'errore mate-  
riale sostituendo al nome Casagrande quello di  
CARZIANI.

L'ASSISTENTE GIUDIZIARIO  
(Sandra Paoletti)

ALLEGATO 4 AL VERBALE

## ESAME DELL'IMPUTATO

si procede (1) quindi, per disposizione del Presidente, all'esame dell'imputato CARCIANI Fernando n. Viterbo il 25/2/46 che ne ha fatto richiesta / che vi ha consentito.

L'esame del predetto e il controesame si svolgono nel modo che segue

AD PH R 14339

AD AVV. Toscini R. 15648

\* Si dà atto che alle ore 12.48

~~venerabile~~ entra in aula

llav. S. Zagarelli

Si dà atto che alle ore 13.00 esce da

nuovo llav. S. Zagarelli e nomina

suo sostituto processuale llav. S.

Matarangolo

AD AVV. Modena R. 18135

AD PH R : 18426

Il PH mostra al teste un documento

(1 foglio dattiloscritto)

L'ASSISTENTE GIUDIZIARIO  
 (firma)

(1) L'Ausiliario riproduce integralmente in forma diretta le domande poste dalle parti o dal Presidente nonché le risposte della persona esaminata (art. 510 comma 2 c.p.p.)



Replica quindi \_\_\_\_\_

Il Presidente, esaurita la discussione, dichiara chiuso il dibattimento e il Collegio alle ore \_\_\_\_\_ si ritira in Camera di Consiglio per deliberare.

Il Collegio ritorna nell'aula dell'udienza alle ore \_\_\_\_\_ e il Presidente dà lettura della sentenza che viene allegata al presente verbale (1).

Il presente verbale viene chiuso alle ore 13.55 dando atto che la riproduzione fonografica e/o audiovisiva è terminata alle ore \_\_\_\_\_ e che i nastri magnetofonia e i supporti concernenti le riproduzioni sono racchiusi in un involucro portante la indicazione del processo, le generalità de imputat e la data di udienza (art. 49 D.Lv. 271/89).

L' AUSILIARIO

L'ASSISTENTE [firma]

IL PRESIDENTE

[firma]

(1) Dato atto se viene data lettura della motivazione redatta a norma dell'art. 544 comma 1 c.p.p.